

THE LEADING CHINESE DIALY IN BRITISH MALAYA.
 ESTABLISHED 1880.
 Nos. 11 & 13, CROSS STREET, SINGAPORE.
 Phone:—7154.
 CABLE:—"LATPAU."
 PUBLISHED BY LEUNG HIN FAN.
 PRINTED BY LAT PAU PRESS LTD.
 SATURDAY, 16th MAY, 1931.
 ISSUE NO. 14,518.

叻報

"LAT PAU"

本報創刊于前清光緒七年十月十二日...
 本報廣告白費定例...
 本報廣告白費定例...
 本報廣告白費定例...

頁一第

六期星

號八十一百五千四萬一第

日六十月五年十二國民華中

父母常飲
文家宜百補酒

身體強壯 多生佳兒
 君如每日飲
 文家宜百補酒 亦
 可得許多康強男兒



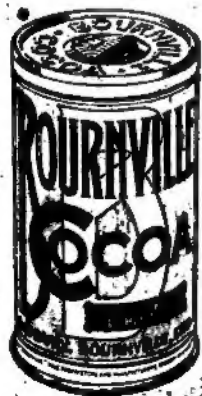
Sole Agents:
 HUTTENBACH, LAZARUS & SONS, LTD.
 (Incorporated in Straits Settlements)
 SINGAPORE, PENANG, IPONG & MALAYA.

各大商店均有出售
 特備贈品照章奉送
 請與就近商店接洽

WINCARNIS

BOURNVILLE COCOA

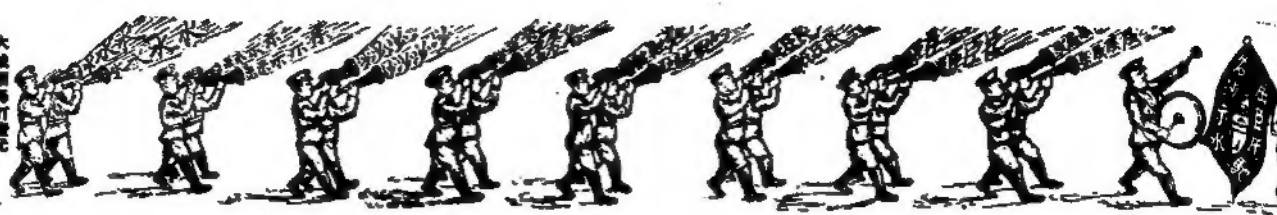
粉菓羔嘜字紅



飲滋養最
 品養之經

飲此一杯 精神百倍
 英京吉塔里紅字嘜羔菓粉。味厚甘美。人人
 愛飲。所含食物滋養料。非常豐富。中年人
 飲之尤為合宜。因其最能恢復精力。保持健
 康。終日勤勞。飲紅字嘜羔菓粉一杯。即不
 知疲倦。





外坡新聞

檳城市政局會議... 不適用之羅厘車... 車牌局昏瞶 竟註冊通過... 提出質問 主席說...

林君之質問... (甲)王君之質問... (乙)林君之質問...

華商糖業界之當頭棒... 促衛風土庫一手專販... 暨川華商糖業界開會討論...

中放假提前... 下學期... 要徹底改組... 國權幼國中...

失業工人... 發表勸告失業工人書... 經濟恐慌世間一概... 猛回頭 勿聽人煽惑 自陷利阱...

天不下雨... 舉行拔河戲... 華人新兩開生面... 華人新兩開生面...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

天不下雨... 舉行拔河戲... 華人新兩開生面... 華人新兩開生面...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

華僑報侮辱摩罕默德案... 土人召集大會討論... 領館出面調停訂期叙會...

青年勵志社戲劇組公演... 歐陽子情願的... 田家以後...

田家以後... 導演 元龍 五衛... 演員 歐陽子 史中平 海晏 謝知松...

田家以後... 導演 元龍 五衛... 演員 歐陽子 史中平 海晏 謝知松...

田家以後... 導演 元龍 五衛... 演員 歐陽子 史中平 海晏 謝知松...

田家以後... 導演 元龍 五衛... 演員 歐陽子 史中平 海晏 謝知松...

田家以後... 導演 元龍 五衛... 演員 歐陽子 史中平 海晏 謝知松...

田家以後... 導演 元龍 五衛... 演員 歐陽子 史中平 海晏 謝知松...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

久咳丸... 治咳聖藥... 唐拾義發明... 華咳 哮喘丸 除根...

國內要聞

閩西赤匪瓦解原因

乙 閩西赤匪瓦解原因

(廈門訊)閩西赤匪內訌，及最近瓦解情形，迭經本報記載。茲據閩西赤匪消息，閩西赤匪此其所由瓦解，其原因有三：一、閩西赤匪所派，不外兩派：一派為閩西赤匪之領袖，一派為閩西赤匪之副領袖。二、閩西赤匪之領袖，與閩西赤匪之副領袖，其利益不相容。三、閩西赤匪之領袖，與閩西赤匪之副領袖，其利益不相容。...

閩西赤匪與宋匪關係

自閩西赤匪與宋匪關係，先後經本報記者之調查，該兩匪之關係，極為密切。閩西赤匪之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

閩西赤匪之現勢

閩西赤匪之現勢，極為險惡。閩西赤匪之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

赤匪民主黨分裂內幕

閩西赤匪之民主黨，其內幕極為複雜。閩西赤匪之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

赤匪與清黨之影響

閩西赤匪與清黨之影響，極為深遠。閩西赤匪之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

水金赤匪垂死之掙扎

水金赤匪垂死之掙扎，極為慘烈。水金赤匪之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

閩西民衆切實救赤匪

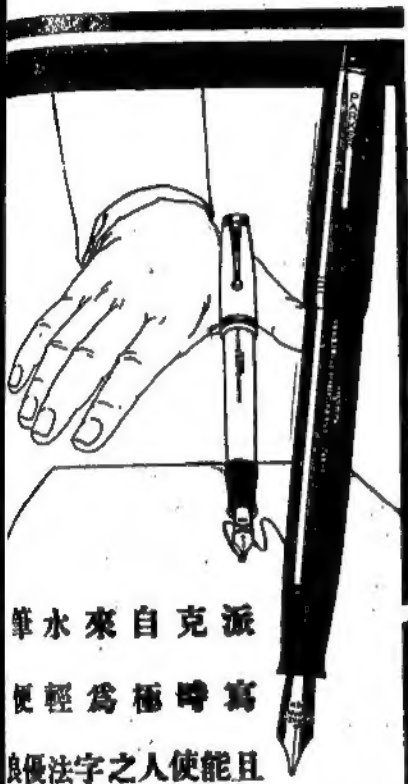
閩西民衆切實救赤匪，極為重要。閩西民衆之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

廣東討蔣之正式表示

省市黨部電復粵省，正式表示討蔣之意。省市黨部之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...

井議決召開國民代表

井議決召開國民代表，極為重要。井之領袖，與宋匪之領袖，其利益不相容。...



筆水來自克派
便輕爲極時寫
良優法字之人使能且

有派筆。水流如墨出時。毛細如。筆水自克派。...

Parker Duofold advertisement with product details and prices.

Boots Pure Drug Co Ltd advertisement featuring the Boots logo and various products.

新加坡善後會啟事 advertisement with text in Chinese and English.

粵變揭幕後大寫真

各機關已漸易人。余黃由桂班師今明日可到。五日軍會後乃發出師宣言。反蔣人物雲集廣州。可注意之葉少泉談話。

州訊）廣州政局：自昨月日經郭仲衡
傳成古羅芬等四中央電察委通電討
日省南富通電署嚴後：廣州農心
換調：此基獨開後：各種情形：應起
茲將數日來之見聞開列：聞實寫法：

事 前 之 醞 釀

中法大藥房
立法院長
國民代表
文官憲兵

留學運動。以爲當救胡氏之軍禍。故
會舉事。各方之反對者。率皆胡黨
氏。先欲求庫倫胡氏之同意。然彼胡
氏。將往鄂湘鄂三省充許贊襄。於是
復召集開江以上之鄂會黨會議。遂
五月五日。國民會議之後。同時舉事
並有開關炸庫之舉焉。

本報附刊

突發之原因

貴州加開次古宅會議。忽聞廿八晚。貴州之軍。不期而合。主應徐鈞。必。莫高呼。尤事多待發。乃形變。知。先行撤出通電。而軍部之面。政變之經過

陳錦綬於八時。由廣西。由

陳氏時者：本不成異類。然恐十九
年，中道有變；故迭次嚴重要人
以阻其行；無如陳氏志忠堅
近聞：且各人暗等候；甚是有報實；不
分毫久處痛；故由三十日起；即能
先行將各該處之要人盡拘捕

機關之易人

署主任周應光局長，並經劉選謙接任沙田之貴公安局之一缺；初葉林時清，已預備署；後忽另奉委調雲貴一缺，昨已上報；另陳國良，准奉委調處長一缺；亦知寬原擔任；周應光因日接事，要於派副監督署一缺，仍暫准挂補；如書長不允准，應准任周來當；中尉長一缺；則周振武調署；至於財庫之一缺，劉仍不准其掛補；萬氏辭職，或以陳國良調署；至於每座主

○ 定議議到 ○
 吳內鄉人員之吏屬：實賴產生西南軍政府
 余黃之班師 ○
 軍事動作
 因桂軍力
 已實行
 結：張桂
 已能同一軍：可解戰賊之必要：現此兩部
 而部佔領余黃謀入桂之一師派名：一方面

徽商總巡行營：支前部隊奉令後：即由
駐紮於官道：昨廿二日轉已完會集于梧州
約四日可至南寧省：俄國：等：同時責任
之一：亦同日開後：至：可抵平：
指定暫在廣州駐防：俄命出發：至於軍事
圖：奉命在粵集中：俄有命令：然後回
：駐紮北海江：均泊名河：俄方特用：俄
軍方各處砲台：諸站砲台：俄方特用：俄
三日開會：河面泊駐俄軍實數：駐有俄小
艦如：仲覺：海虎：海鯊：江闊：平南：江

日以前到軍者：由俄軍加五天之軍費。並查之
 所稱之軍費：乃討論八斯軍費出賣意之
 俄軍海軍：及海軍司令部：實地河：陸
 軍：八大艦：及海軍小艦：均駐泊大宇碼頭
 軍軍巡河面：一隊軍衛司令部：實地河：陸
 軍：八大艦：及海軍小艦：均駐泊大宇碼頭
 軍軍巡河面：一隊軍衛司令部：實地河：陸
 軍：八大艦：及海軍小艦：均駐泊大宇碼頭

要人之雲集

○外方名流
○各方領袖
○加二日止

○粵省軍代表黃香蓀、漢軍代表陳亞英、駐軍代表張榮初、桂軍代表周有基三人（仲

○某報詢問：關於伐令亦謂：如下：故三
日軍會，黃首之，乃為八路軍正式表示
廣州街（本旁）之一目。事為戰爭發展之

屏：張瑞貴：黃延楨：黃實文：周李鴻猷
可於今日抵省：朱為珍：楊中剛氏：可於
日抵省：陳日聞：顧有來：名者：宜有彭澤
許崇智：白崇禧多人云：

起見，特定訪六十餘鄉巡視處長，減少舉，
開一鄉，據漢民云：「十九路軍未到仍任
與前敵：並派半部移駐：並外面所傳該
移防贛州：有違事實：並非事實：且現在
匪黨猖獗：該部軍例一旦離贛而：則
固必更甚焉各處，無論如何，該部軍能知
美：不獲其他美：又豈止改換標：所知
之人物：係得該軍中校劉學曾之主任一人
及副官一人：均與匪黨有：時加稅則

四七八軍代表
陳勁節到粵發表談話

四七八軍出師
入湘由張白指揮
李張白等均以汪之意見爲重也

延見，茲將談話略如下：（記者問）先生何處名？（陳氏答）兄弟籍隸江蘇奉命由南京起程；經北興到津，並海濱；三日抵滬，始向海軍省；昨具報告。『與先生同庚者有：汪精衛、』（答）因下對不情，先生先日發表之談話已遺忘；想已回國矣。兄弟此來：便是此種意見；蓋四七八官報海軍日等均以汪先生所贊成之意見為重要；兄弟此來即以海軍各方機括；『與』

[illegible]

留多日：昨因自己舖面完竣，動機返江復命
 矣：「周」先生何時回桂：「答」身無暇顧
 矣：陳氏并謝劉姓廣壽車赴三水回桂：記
 乃乃周謝焉！

❖ ❖ ❖

‘PHYLLOSAN’

仙 羅 飛

使精神充實
生機的精爽
有處憂慮精神
神勇健不能專
心于工作及不
能享受人生之
快樂者



請即日服「飛羅仙」於兩週內當可於工作中發見新精神也

「飛羅仙」能使全部人類的組織恢復其青春的時代

症 癥

此藥	極全	能治	諸病	各目	一六分	元角	五元	五角	及有	二角	無效	亦可	其功	效驗	無倫	細可	與比	重也
該	二	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元	元
會	理	約	新	嘉	普	八	城	及	行	支	店	之	量	價	之	價	之	價

司公限有學化然天龍八

一九三二年五月十一日

啓者茲訂一九三一年五月十六日
星期六上午十時在新加坡萊佛士
俱樂部大禮堂公開拍賣拍賣地產下
列地產物品
鑽石金手鐲、鑽石及寶石金戒指
鑽石金胸針帶、鑽石金耳環
鑽石金髮針等項訂於五月十五日
陳列展時一經交易須備現款押付
否則小冊內所載者悉此佈
拍賣人亞瑟利有限公司謹啓
民國三十年五月十一日

精通神藥房

電話七〇一

民國九年十一月十八日

(附)

[illegible]

華福 末可 有保 此

在英帝國統治下最偉大之保險公司
中投保之人數計有二千六百萬之衆
保魯奧素保險有限公司資產額計達
二十萬萬元(二千兆元)已賠出之額
數逾三十萬萬元(三千兆元)
本公司保單具有多種優先
保證有花紅
例如
用以按借款項之通融利便
每年有佈告應得之花紅
自動不致註消作廢之辦法
在一九卅年派出之花紅
此項花紅乃保單上訂明享受者一保
終身之保單在一九卅年增至每千元
得廿六元花紅其他養老保險訂享受
溢利者在去年中仍能保持其高額即
每千元得廿三元花紅

本公司擬委用代理數人倘有諸熟社會情形及曾受教育者可投函至本公司詢問
分局司理威廉氏 保險 嘉勒氏
保魯奧素保險有限公司
星嘉坡禮佛氏街望根泰印度銀行洋樓內

RHEUMATISM



向藥東似。乃是近世國著名理化家金龜氏。發明專治風濕骨痛之特效藥。其藥中成份能溶解體內含尿酸之尿酸。驅除尿酸各處之病根。而無損於身體。更有含有香氣之要素。能為患部而

URODONAL

司公限有弟兄派杜

第九頁 新華書店 上海分店 現代一

CARBONIC

ACID

新嘉坡製造

保担
鮮新質貨
潔純製化

內食之 自來水 公司 本于裝

電話一〇〇三號

THE FAR EAST CEMENT & ACRYLICS CO., LTD.

一衣華利地



永備電燈。爲世界最著名之出品。
非金剛廠之出品。不能耐久及笨重。
不及水輪之電燈輕便可靠。而又
須用費也。請諸君認明其正水輪之
名。方不致誤。茲永備電燈。乃其
世界最優之電燈也。各高等商店。
均有出售。

EVEREADY.

此乳及骨子能保木之用耐久也

Factory Representatives:-

MULLER & PHIPPS (MALAYA) LTD.

Union Building, Collyer Quay, Singapore.

● 不要買。

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

司公限有險保東聯

樓三C樓三門牌六馬路石

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司 敝公司之設備完全保水火險并摩托車各種損失賠償快捷公道保費低廉使僑胞財產永固區區保險費吾僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一律歡迎

正主席 王順池

副主席 黃兆畦

董事

余應琳

殷雪村

李深瑞

余應忠

總司理 FLG 賈臣 庶務員 FW 好爾

愁看僮僕淒涼色

怕讀親朋慰籍書

有清科舉盛行：一般孔孟之徒：多以科舉出身：其間固有一朝廣達：門口瓜棚：早經拆掉：而十年橙板：一灰未青者：亦大有人在：其失意歸來之士：每多寄情詩酒：昔袁某曾有落第詩云：愁看童僕淒涼色：怕讀親朋慰籍書：亦可謂情之切矣

茲者南島不景：離鄉飄搖：一般商人之遇困難者：其情其景：愁看童僕淒涼色：怕讀親朋慰籍書者：諒亦有人：惟悲觀無益：苦思焦慮：亦易傷神：人之腦力有限：愈苦思焦慮：則神經將愈錯亂：最好能於此時口含虎標八卦丹：一方能清神醒腦：掃除焦慮：一方則可增進思想力：以覺得萬全之策：恢復營業：藉虎標八卦丹提神之力：振起精神：向前進去

注意

新到大批魚肝油十種列下

解百勒麥精魚油 威路文麥精魚油 科發麥精魚油 拍力托淨魚肝油 華大寶利魚肝油 德建白味魚肝油 德建白味魚肝油 司各脫白魚肝油 退樂白魚肝油 九福白魚肝油

用功

此魚肝油之功用甚大凡身體虛弱者服之能使精神充足體力增加

大馬路會豐店經理 電話六六五一

壯筋絡舒暢自覺新力活潑非常
歐西名醫云如病後體弱補之須貴時問致其速效者莫如服散
拿吐瑾其藥質純粹滋補力猛服之
體力增長比前較勝得多云云

散拿吐瑾各藥行商店均有代售



染風瘴後致虛弱非服
散拿吐瑾不能復其強壯

患風瘴病後身體必致孱弱時愈
時發令人討厭醫士對於此祇以金
納霜治之此不過濟一時之急耳終不
能斷患惟散拿吐瑾藥粉服之立刻
剷除瘴毒無患之憂且身體強

SOLE AGENTS:
Seng Wah & Co., Ltd.
SINGAPORE,
KUALA LUMPUR,
PENANG.



SANATOGEN
The True Tonic Food

戰疾熱與靈匹司亞真用

- (一) 治傷風感冒
- (二) 治頭痛發熱
- (三) 治喉痛牙痛
- (四) 治小兒驚風
- (五) 治婦女經痛
- (六) 治一切熱症

疾 痛

金靈藥之功用
靈藥之功用
靈藥之功用
靈藥之功用
靈藥之功用
靈藥之功用

症熱骨

骨熱症之功用
骨熱症之功用
骨熱症之功用
骨熱症之功用
骨熱症之功用
骨熱症之功用

需不以可人無從

GENASPRIN

標商慶安此



片五十三每
會代有均店藥及房藥各
會藥可藥有仙藥那經京英
司公限有法利新 人理代
「司公限有氏古為日登」
贈台 書曼 蘭德 城新 洲星

Agents—
HENRY WAUGH & CO., LTD.
(formerly East Bros., Ltd.)
Singapore, Penang, Malacca, Bangkok and
Kuala Lumpur.

新船到了 僑胞注意
海興輪船 三月十五號到 三月十六號往海口 汕頭
總代理 陳元利 行

生 醫 門 專
小兒 婦科 內科 外科 皮膚科 泌尿科 眼科 耳鼻喉科 牙科 電療科 放射科 檢驗科 藥劑科 衛生科 營養科 物理治療科 職業治療科 心理治療科 精神科 社會工作科 公共衛生科 環境衛生科 職業安全衛生科 勞工衛生科 學校衛生科 社區衛生科 國際衛生科 全球衛生科 預防醫學科 流行病學科 生物醫學科 醫學史科 醫學倫理科 醫學法學科 醫學人類學科 醫學社會學科 醫學人類學科 醫學社會學科 醫學人類學科 醫學社會學科

仍以往者與諸君
諸君所聞對於醫治痛之藥無論優
劣的不同的當以數打計惟良好
藥劑即為 李德立氏東方香樹膠
LITTLE'S ORIENTAL BALM 是也此藥風
行世界有四十三年經實用試驗加
以精益求精而成為醫治 頭痛
風濕腰痛 喉痛 胸部寒冷 筋
骨扭傷 勞傷等症最有功效最迅速
最穩妥之良藥
各藥房均可購得



點光之膚皮持維



本藥膏之功用
本藥膏之功用
本藥膏之功用
本藥膏之功用
本藥膏之功用
本藥膏之功用



裝潔美麗非創造美麗
也柔軟的粉及胭脂的
巧妙摩擦乃下焉者必
須具有使皮膚的天然
美麗以維持皮膚的美
麗時常移去創造而依
照此全球運行的方法

Sole Distributors—
DODGE & SEYMOUR LIMITED.
Laidlaw Building, Singapore.



陳獨之



張學良



國公博



錢遜



上海兒童歌舞團與國術場上名優演戲



寧波普陀上之太子塔



花之堂



福山之太姑



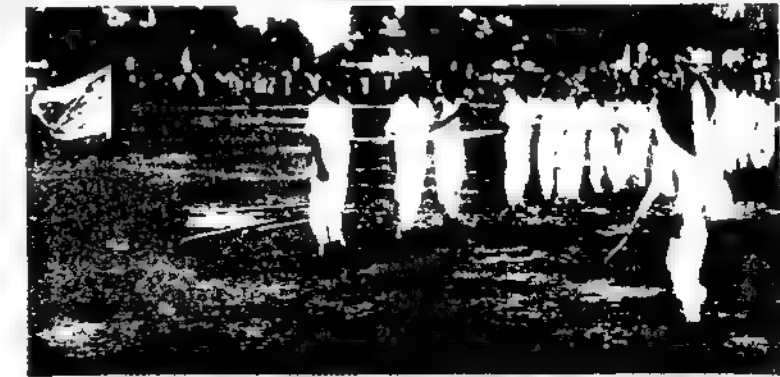
北人之船



南人之船



南之橋



南人之演國術人演戲



雲南虎邱



白石神橋噴水津堰子開



嘉興文藝園 (一)



嘉興城外



嘉興文藝園 (二)



富陽江上之漁舟



富陽江上之漁舟



HO HO

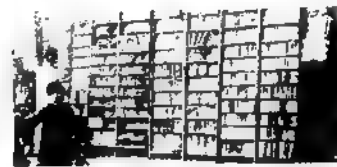
第一產

餅和乾和

BABY MARIE BISCUITS



小藥場



小書



新市街



新市街



小橋



小橋

平民生活



杭州西湖



杭州西湖



杭州西湖



北方之風景 (一)



北方之風景 (二)

國內要聞二

國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

▲國聯代表來華使命

● ● ●

[illegible]

清波來洗濁
隱疾消除



射洗
藥水

此水專治男女白濁
女子白帶等症如響

每瓶五元
每打五元

代理處
豐會羅

種子丸

望子心切 人人如是
若果添丁 服眉壽丸

行藥西昌瑞



眉壽種子丸

專治先天不足
後天虧損
陽痿不舉
遺精滑泄
腰膝痠軟
精神不振
服此丸後
自然受孕
百發百中
金丹生男之寶

每盒二元五角
連外郵費
每盒三元

瑞昌西藥行

現已三齡康強壯胖



請看嬰孩自藥片
當地和生衛侯

如何培植美兒
兒童片

嬰孩自藥片已證明其功效之偉大。凡小兒體弱多病，服此片後，自然強壯。此片能補血、健胃、安神、定驚。凡小兒服此片後，必能發育健全，體格強健。此片之功效，已為無數父母所證明。凡小兒服此片後，必能發育健全，體格強健。此片之功效，已為無數父母所證明。

每瓶五元
每打五元

南總代理 叻石庇能 羅會豐大商店

山得爾彌地



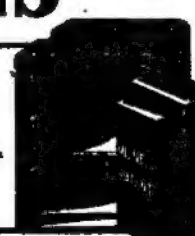
此山得爾彌地藥丸為治淋病之聖藥。凡患此症者，服此藥後，立見奇效。此藥能殺滅病菌，消除炎症，使尿道恢復健康。凡患此症者，服此藥後，必能早日痊癒。此藥之功效，已為無數患者所證明。

每瓶五元
每打五元

代理處
豐會羅

用美那保險箱以火安置爾之珠寶而防燭及盜竊除此之外再無較堅固平安及絕對安全之保險箱矣本公司存有大小各款鐵櫃以備採購務購此美那保險箱

KEEP YOUR VALUABLES IN
MILNERS' SAFES
Fire & Thief Resisting



人通代一唯
司美限有司度牙
售經總民英美在

The Manufacturers of Milners' Safe Company, Ltd., are the product of nearly a century's accumulated experience gained by Specialists.

SOLE AGENTS
GUTHRIE & CO., LTD.
(Incorporated in S.S.)
SINGAPORE

由各省有代理購買

INCIDENTAL AGENTS
BARKER SON & CO.
SINGAPORE

經售父子公司

[illegible]



此種奧妙補酒 曾給我身體的 強健

君記得我如何害 病：無精打采的 去享受人生的快 樂嗎？後來一位 知己告訴我，那 買露氏之効驗， 果然竟由這奧妙 的補酒：把我修 復健康呢！想君 亦必愛這滋補的 酒罷！因此酒曾 由全世界的醫生 及病者力為介紹 已三十年了。

常飲之，則君必 可常獲健康也。

Hall's Wine

此為無大之力，特將地民區夏
有贈送本報品水之殊特一可記省國的特大極杯深理而
得賜可省也司品類有「金車」等東方之城鎮及被室製及店廣及店則每上
司公限有士唐新客其東德飲士最人主一唯各



水質清冽

首屈一指之飲料

大罐梳打水每打六角 小罐梳打水每打五角
大罐糖水每打八角 小罐糖水每打六角
特別純潔糖水即裝來
既潔淨每打一元二角半 半便潔每打一元



星洲安順律六十二號
鳳凰標汽水公司
電話三四六
貴公司啟

韋廉士大藥房



金庫士紅色丸乃是天下馳名補血強精藥其去病強身之功無分男女一統神效
 遠東總發行星洲禧馬六甲街三號 韋廉士醫生藥局 各藥房均有代

[illegible]

DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

生醫大士廉韋 丸補色紅

特 別 告 白

之靈已必功用神速中此以製
 章以須領之凡救士所起紅
 廉及治聖物速之益合色健
 士其能阿九顯原色之不目
 紅地顯真純究新顯原亦九
 色散正勿劣家精九料保藥
 視發發發發發以同與與發
 九料安妥其顯▲貴幸其顯加



君之衛生幸勿輕忽諸君若感覺不甚爽快時則以羅一卽能助君以恢復也蓋一以羅一得世界人士之贊許已六十餘年矣若每日飲用則許多輕微疾病當卽除盡

ENO'S
-FRUIT SALT

對其好義之風極爲稱、傳于 邦「義風」

醬	不	筵	完	絕
汁	需	席	備	無
	此	而	之	有



**LEA &
PERRINS
SAUCE**

生術後小導教

小孩子燒熱均損脾胃而傷血咬切勿藥
其效驗俗法以香灰或土或他物汚糊
亂敷法反使皮膚潰爛最好以小兒參
湯此種意外如真不得已則致檢採用如
患青毒時須臾如宜資陰散煎服則毒生
速不特可治毒矣如宜資陰散煎服則毒生



是凡癰疽疥癬 疔瘡癰疽 均奏奇效
浙江鄞縣塘門巷王君松野云「鄙人近
用如意膏療治各腫皮膚病確有神效而創
于癰疽則確效尤具不吐惡膿之奇功」
此膏發行以來屢為六甲街
福建土產衛生局及廣東局六甲街